



Des boucles balisées et numérotées pour se balader

Signposted and numbered routes to cycle around the area

1 2 3 4 5 6 7 8 9 11 14 5 6

Retrouvez les documents des 14 boucles du Sud Touraine et les traces GPS en téléchargement sur

www.loches-valde Loire.com

Les dépliants sont disponibles à l'Office de tourisme à Loches ainsi que dans les Bureaux d'Information Touristique de Descartes, Le Grand-Pressigny et Montrésor.

Find the brochures at the tourist office of Loches, Montrésor, Descartes and Le Grand-Pressigny, or at the Accueil Vélo et Rando de Tours, or download it with tracks on www.loches-valde Loire.com

5 grands itinéraires pour aller plus loin!

5 major cycle routes to go one pedal stroke further!

- La Loire à Vélo / Loire by bike
 - L'Indre à Vélo / Indre by bike
 - Saint-Jacques à Vélo et la Scandibérique (au sud de Châtelleraut) / Saint James by bike (and Scandiberique)
 - Coeur de France à Vélo / Heart of France by bike
- Ainsi que La Voie Verte du Sud Touraine / The South Touraine «Voie Verte»



Louez-moi!

Vous n'avez pas de vélos?

Contactez l'Office de tourisme Loches Touraine Châteaux de la Loire qui vous indiquera le loueur le plus proche 02 47 91 82 82

Rent me!

You didn't take your bicycle with you?

Get in touch with the Tourist Office Loches Touraine Châteaux de la Loire to find out where you can hire a bike in the vicinity. 02 47 91 82 82



Le vélo en Sud Touraine



Légende Map key

- Boucle vélo balisée dans les deux sens / Cycling loops in both directions
- Boucle vélo balisée dans un seul sens / Cycling loops in one direction
- Véloroutes balisées dans les deux sens / Cycle route signposted in both directions
- Itinéraires non balisés / Not signposted route
- Borne de recharge pour vélos électriques / Recharging stations for electric bikes
- Totems d'auto-réparation et/ou stations de gonflage / Self-repair stands and/or inflation points
- Location de vélos / Bike rental
- Borne de recharge pour vélos à l'hydrogène / Recharging stations for hydrogen bikes
- Office de tourisme / Tourist office
- Gare SNCF / Train station
- Accueil Vélo et Rando Tours Val de Loire / Cycling information center of Tours
- Maison du Parc Naturel Régional / Information center of the Regional Natural Park
- Château ou monument ouvert au public / Castle or monument open to public
- Espace Naturel Sensible de Touraine / Sensitive natural area
- Zoo ou Réserve zoologique / Zoo or wildlife park
- Musée / Museum
- Site labellisé / Jardin Remarquable® / Labeled site
- Site labellisé / Labeled site Ville ou Pays d'Art et d'Histoire®
- Village classé parmi les Plus Beaux Villages de France® / Labeled village
- Ville classée parmi les Plus Beaux Détours de France® / Labeled city
- Village labellisé Fleur d'Or® / Labeled village